

ABONAMENTELE

Pentru Sibiu:

1 lună 1 cor. 70 bani, 1/4 an 5 cor., 1/2 an 10 cor., 1 an 20 cor.

Pentru ducerea la casă cu 30 bani pe lună mai mult.

Pentru monarhie:

1 lună 2 cor. 40 bani, 1/4 an 7 cor., 1/2 an 14 cor., 1 an 28 cor.

Pentru România și străinătate:

1/4 an 10 franci, 1/2 an 20 franci, 1 an 40 franci.

Abonamentele se fac numai plătindu-se înainte.

INSERTIUNILE

Un șir garmond prima-dată 14 bani, a doua-oară 12 bani
a treia-oară 10 bani.

Redacția și administrația: Strada Poplădoi Nr. 15.

Se prenumără la poșta și librării.

Epistole nefrancate se refușă. — Manuscrise nu se înapoiază.

Numele singuratici la 10 bani se vând în Sibiu: la librăria „Tipografiei”, societate pe acțiuni și la librăria L. Michaelis, strada Cisnădiei, 27. — În Alba-Iulia: la librăria Weisz Bernat, tot.

TRIBUNA

„Activitate” curioasă.

Dela un vrednic fruntaș al partidului național primim articolul ce urmează:

Aceia dintre noi, cari dornici și cu neastîmpăr caută *curiositățile*, până și în politică, pot fi satisfăcuți. Li-s-a făcut de Anul Nou o surprindere picaantă și neașteptată; li-s-a oferit un dar care se potrivește bine cu temperamentul lor de curiositate.

Intr'un oraș românesc pe care toți îl avem drag, fiindcă manifestă frumoase progrese pe terenul vieții publice românești, a apărut cu oare-cari pretenții de nostim Don-Juan, care speră la cuceriri pretutindenea, la bărbați ca și la dame, — un nou organ de publicitate românesc. În sinul opiniei noastre obștești, noul organ a provocat oare care mică senzație, privilegiul tuturor noutăților, cari surprind. Nu atât faptul acestei apariții gazetărești, sau miraculoși autori ai fenomenului și mai miraculos (cine vrea, poate să-l împrumute un sens plăcut acestui epitet), cât mai virtuos numele, sub care s'a deschis noua întreprindere politică, socială, culturală, economică și critic-filantrropică au dat naștere acelei oare-cari mici emoții. *„Activitatea”* — poftim într'adevăr un nume și o devisă cu farmec de modernitate și cu un înțeles mai mult sau mai puțin ademenitor pentru obștea, care nu poate pătrunde așa de ușor în culisele politice, cu atât mai puțin se poate orienta în tainele unei politici chipu „reformatoare”, inaugurată pe deasupra sub auspiciile generoase ale unui nou an, ba chiar ale unui nou secol.

În contra înșai a apariției noului organ românesc, n'am avd de zis deocamdată nimic, din ceea-ce ar pute dispune prea de timpuriu pe nou-născuții gazetari. O nouă gazetă românească în mica noastră publicistică politică ar fi un motiv de bucurie, ca pentru ori-ce Român doritor de propagare și cetitor de literatură politică română.

Ca oameni cari știm să apreciem și să respectăm marea suveranitate a tiparului cu care nimio nu poate rivaliza în largă-i toleranță și în indulgentă-i liberalism, nici nu putem să ne ridicăm cuvântul în contra protecției ce a binevoit s'o acorde acest suveran demascat teancurilor groase de hârtie albă, cari așteaptă distingerea lor prin condeiele și prin ideile și prin temperamentul noilor gazetari.

Făcându-și intrarea în publicistica noastră, organul cel nou dela Orăștie a ținut să facă el însuși unele *reserve* foarte transparente și cu atât mai grave față cu principiile programului nostru național, eliminând cu multă ușurință tocmai acel punct din program, care constituie barierile adânci între noi și între detentorii puterii de stat în patria noastră. Au eliminat noii gazetari *autonomia Transilvaniei*, încercând să mângâie pe cei nedumeriți (naivă încercare) cu iluziile unui viitor (dar foarte misterios) punct și mai și al — autonomiei naționale a tuturor Românilor din Transilvania și Ungaria!!!

De astă-dată ne mulțumim cu semnalarea acestui act principal al gazetei dela Orăștie. Acum ținem să distingem un singur lucru: pare cel puțin curios, că noii politicieni din Orăștie îngroapă autonomia Transilvaniei, ear pe mormântul ei imaginar se mulțumesc să vadă o cunună de promisiți cât se poate de problematică; se declară *aderenții* programului național. În afară de un punct, dar nu prezentă în locu-i *celalalt* punct relevant numai ca o trecătoare iluzie, superătoare probabil chiar pentru cei-ce o fabricară!

Vom insista însă, pe cât merită, asupra adevăratului program al ziarului celui nou: *„Activitatea”*. Politicianii nou-născuți în atmosfera Orăștiei declară război de moarte *pasivității* noastre politice și proclamă — participarea noastră la alegerile parlamentare. Atât! Un *„atât”* care poate fi *mult* și poate fi *puțin*: după-cum îl cântărește omul.

Pentru partidul nostru național întreg, noul program se prezintă, obiectiv discutând: ca *mult* în ce preveste saltul politic al noilor zia-riști orăștieni peste tot trecutul nostru de 30 de ani și peste toată neagra mlaștină a corupției actualului parlamentarism unguresc, și ca *puțin* (foarte puțin) în ce privește serioșitatea și garanțiile politice cari le oferă el!

O *„activitate” curioasă* — și nimio altceva. O pretinsă *„activitate”* care s'ar reduce la voturile alegătorilor români date Dumnezeu știe căror *„streberi”* cari se vor lăuda *ad hoc* cu românismul lor, în niște împrejurări politice de-o complexitate imposibilă pentru *esercierea dreptului de alegător român!*

Eată, acesta-i noul program dela Orăștie. Aceasta-i noua filosofie politică a dlor Dr. A. Muntean și Laurian Bercian, plus o gloată de *„anonimi”* vișători în vânt: să fie *„activitate”* — ea înseamnă viață, să piară *„pasivitatea”* — ea înseamnă moarte!...

sugerează și învățăturile ce-mi oferă todeauna mișcarea grandioasă a vieții culturale de aici...

Cum stau cu ochii la gîm și privesc în stradă, fără-ca privirea să poată străbate peste casele îmbrăcate ca în doliu, în groasă funingine de cărbuni, mă cobor cu gândul în suflet, încercând să-mi dau seama de neplăcută și apăsătoare dispoziție, ce m'a cuprins fără de veste...

Aha! Înțeleg. Simțesc. Imi dau seama, de curioasa-mi dispoziție. Cu toate acestea nu mă pot desface din atmosfera-i posomorită care m'i-s'a lăsat greoaie și năbușitoare asupra sufletului...

Vorba e simplă de tot: a fost de ajuns să mă uit pe fereastră în stradă și — mai găsește de mai poți liniștea de odinioară, încântarea mea profundă față cu orașul-lumină...

Ce pusti și ce urît e afară! Ce beznă de oraș drăcesc imi pare acum Lipsa! Parcăș privi printr'un mic gîm din lumea noastră pămîntească — colo în haosul infernului negru și fioros...

Afară ploaie, ploaie mărunt și stăruitor... Peste orașul întreg, acoperit în permanență de o tristă pătură de funingine și de un fum de fabrici, care își suprimă respirația tihnită, — s'a lăsat un vîl nepetruns de ceață. O adevărată vreme de toamnă, îndemnătoare la pesimism, la disguest de viață — acum la miez de iarnă!...

Ca fiind atins de o afurisită de făcătura, sufletul m'i-s'a pus pe jale... Au dispărut frumoasele gînduri și reflexiunile sănătoase de adinea-ori, când voiam

Cine poate însă vorbi astfel? Cine se poate aventura într-o astfel de *„activitate”* politică mai mult decît curioasă? O pot face *indivizi*, n'o poate și n'o va face *poporul*! O pot face oamenii politici *improvisați*, n'o vor pute face oameni politici *serioși*, cari au fondat și cari susțin partidul nostru național!

Nu mai naivi sau *„streberi”* pot argumenta pentru o asemenea *„activitate”*, numai astfel de făcători de rea politică sau reînfăcători de politică pot afirma și pot crede, că *„activitatea”* politică se eschide cu totul prin *„pasivitatea”* politică.

Dimpotrivă, obștea română va ști, că dacă *„pasivitatea”* n'a dat toate roadele, cari le așteptam și le așteptăm noi — aceasta este a se mulțumi în prima linie concepției fatal greșite (la unii *conștient* greșite) despre *„pasivitate”*, care ar însemna *„nemiscare”*, pe când în faptă înseamnă și pretinde: *„activitatea cea mai vie și cea mai serioasă pe teritoriul patriei locuit de Români, în toate terenele vieții publice — cu excluderea participării în dieta din Pesta.”*

O astfel de *„activitate”*, da! Înțelegem și pretindem pe viitor această *„activitate”* dela toți Românii, unul fiecare și toți la olată!

Ear' cît pentru chestiunea strict tactică a atitudinii noastre față de alegeri: aceea nu sîntem chemați s'o indicăm nici noi, dar nici domnii Dr. Muntean și L. Bercian cu tot partidul de anonimi, care le stă la spate.

Singur partidul național poate hotărî asupra acestei chestiuni prea importante. Și va hotărî: *va trebui să hotărască*, nu conform cu dorințele unor *„streberi”*, ci potrivit cu dorințele naționale și cu interesele politice ale poporului român!

Sibiu, 2 Febr. 1901.

Din dietă. În ultima ședință s'a terminat discuția asupra bugetului ministerului de comerț. Mai mult au fost accentuate din partea oratorilor interese locale. (Avis alegătorilor). Ministrul Hegedüs din nou a vorbit, reflectând și la cele mai mici observări, făcute de vorbitori, și promișind toate îmbunătățirile posibile în resortul seu. (Membrii cabinetului Széll toți sînt foarte — promițători).

S'a pus la discuție apoi bugetul ministerului de agricultură; referentul Papp Géza l'a prezentat fără nici o motivare verbală. Primul, care a luat cuvîntul a fost guvernamentalul

să scriu cu atîta încontare despre Lipsca, despre orașul-lumină...

Oraș-lumină... Nu se mai poate... E un oraș beznă acela pe care îl văd, privind prin gîm afară în stradă... Un pusti oraș-beznă...

Și în loc să mai dau curs liniștii cumpăniri a minții, în loc să-mi mai pot aduna impresiile și cugetările imbelugate, pe cari le deșteaptă Lipsca în ori-cine care-i admiră viața profundă și largă de cultură și de literatură și de artă, — mă găsesc robii dintr'odată de o melancolie, ce resistă îndrăcit tuturor încercărilor de a o alunga. Nici nu mai pot gândi, nici nu mai pot cumpeni, nici nu mai pot aranja impresiile de adinea-ori... Ci tot ceea-ce simțese, că mai fac acum, viața toată ce o duce sufletu-mi în clipele astea — este o simțire de durere, este o tristă melancolie provocată de vremea de afară...

Să ploaie la miez de iarnă! Să dai cu ochii de o vreme atît de urșuză, acum când la noi în fermeoătoarea Transilvaniei totu-i numai poezie, numai alb de zăpadă și strălucire de ghiță!...

Și așa ca din senin, temperamentul își face jocurile lui nelogice și sburdalnice: mă poartă departe peste țări, până-n țeara cea frumoasă a zăpezii strălucitoare în razele soarelui, a vîilor și riurilor înghețate tun, a gerului care aprinde la vetrele familiare focul poveștilor de farmec și de tihnă dulce dător...

Mă uit, mă tot uit, cu ochii perduți prin gîm afară în strada muțată de ploaie, la casele pătate de funinginea

Bauer Antal, accentuând îndeosebi starea deplorabilă a economiei agricole. S'a declarat aderent al teritoriului *valmal independent*, dar deocamdată ține de — prematură despărțirea de Austria.

Din parlamentul austriac.

Joi s'a deschis noul parlament austriac și cum am amintit ieri, deodată cu deschiderea și-au luat începutul și scandalurile. Ședința primă a fost numai formală, dar își are însemnătatea poate în aceea, că s'au arătat pe față intențiile de scandal. Partidele, cu deosebire cele radicale, stau față în față cu dușmani nelpăcați și așa este puțină speranță de muncă serioasă.

Deschiderea solemnă a reichsrathului se va face luni prin Maiestatea Sa în Hofburg. Ședința proxima meritrică va fi Marți, avînd la ordinea zilei alegerea comisiunilor.

Senatul imperial asemenea a avut Joi d. a. o ședință formală, sub preșidența prințului Windischgrätz.

DEMONSTRAȚIA CONTRA ANGLIEI.

Înscenată în reichsrath-ul din Viena, preocupată toate cercurile din capitala monarhiei și cum anunță o depeșă, din partea cercurilor guvernului e desaprobată și considerată de puțină însemnătate. Aceasta din cauză, că partidul radical german, care a înscenat demonstrația, are foarte mică valoare în politica internațională.

Proiectul pentru reforma administrației va fi în curînd prezentat dietei. Cum reforma administrativă este una din forțele partidului guvernamental, zările liberale fac mari elogiuri lui Sedl, pentru acest proiect, zicînd, că dacă proiectul va deveni lege, administrația se va simplifica în mare măsură și va fi promptă de minune.

Vom vedea!

Revenire.

— Articoli primiți din afară. —

II.

Ce ne-a adus anul nou, începutul unui nou secol? Ne-a adus două foi nouă, *„Activitatea”* din Orăștie, a pășit pretențios, cerînd ca Românii de dragul nu știu cui să părăsească tactica lor tradițională de luptă, și să meargă în parlamentul din Pesta eac'asa, fără nici o noimă. *„Drapelul”* din Lugoj, pășeste demn, în numele bărbaților unui corn de țeară, și se declară loial pentru organizația de partid, pentru solidaritatea și disciplina națională. *„Activitatea”*

umedă... Mă tot uit și o jale nelămurită mă încoaje și un dor curios, metafisic de curioasă, mă ține legat de-o durere sufletească...

... Doamne, ce paoste și un suflet impresionist: vrei să-l desăfuri ca să guste deliciul vieții omenești triumfătoare cu progresele ei și el se înfășoară în melancolia vieții triste — a firii, care plînge cu lacrimi reci peste orașul-lumină!...

Ce ție-e sufletul impresionist, Doamne: când atîtea doruri de viață frământă pe omul aruncat între străini, departe de țeara lui și departe de suferințele dragi lui — el și-a găsit o clipă, în care nu mai dorește nimic, nimic din patria lui, din țeara lui — decît cel mult... un bulgăr de zăpadă!... Un bulgăr de albă zăpadă, care să-i aline jalea nelămurită, ce-l arde sub impresia plînsului naturii...

Un bulgăr de zăpadă din patrie?... Un dor de zăpadă mistuind un suflet fie și numai pe o clipă?... Ha, ha! — cum vor mai ride scepticii cari văd în impresionism patologie și cum vor mai călți și cetitorii mei, că le-am furat vremea cu moși pe groși... Și cum mai cîrtesc acum eu însumi, că pentru un *„metafisc”* dor de zăpadă, — ear' n'am scris impresii serioase din Lipsca și ear' m'am eșpus să fiu luat la refec de cei-ce fac și din niște sfioase foiletoane argumente în contra celui-ce semnează.

Ascanio.

abandonează autonomia Transilvaniei dar totuși pretinde a fi aderentă a partidului național. În fața acestor două curente opuse, *„Tribuna Poporului”* pare a face de nou o întorsătură, de astă-dată spre bine(?). Pe când mai nainte luase poziție hotărîtă pentru *„activitate”*, acum își face *reserve*, zice că trebuie să se înțeleagă mai întăiu *frun-tașii*, să se sfătuiască undeva într-o *conferință*...

Când vede că pășește cineva, care e de altfel singur, și în numele seu, pe barba sa, cere ca Românii să părăsească *pasivitatea* față cu parlamentul, atunci vine *„Tribuna Poporului”* și zice: *„Dar”* cine ești d-ta, care ai pretenția să ne duci în parlament? Da, că nici nu ești *membru al partidului național*, nici rol u'ai avut până acum în luptele noastre...

Da! Pentru-că *„Tribuna Poporului”* deși nu ține loial la organizația *partidului național*, ține totuși la o organizație, ține să organizeze ea un grup de oameni, — *„amicii noștri”*, cum li numește, — și de aceea perhoroschează pășirea lui Aur. Muntean...

Cu tot dreptul, numai să nu uite *„amicii”* arădani, că ei au preparat înainte rolul, din care au putut răsări produse ca *„Activitatea”*. Ei au spart solidaritatea, au impugnat comitetul, au desconsiderat Sibiu, și au acum pretenția de a forma *al centru, în Arad*.

Ceea-ce e permis unor Arădani cu același drept, e permis și unor Orăștieni sau unui Orăștian, adevă cu — nici un drept.

Dacă dl Russu Șirianu crede a avea drept să formeze nou partid, de ce să nu aibă același drept și dl A. Muntean? E o anarhie și într'un cas și într'altul. Deosebirile sînt numai de formă, nu în esență.

Ear' când *„Tribuna Poporului”* desaproabă pe Muntean, pe sine se desaproabă, și dacă nu vrea să-i fie coleg, trebuie să *revină*; mai curînd, ori mai tîrziu, dar trebuie să *revină*. Altă scapare nu-i: sau cu *partidul național*, loial, corect, supus, — sau cu A. Muntean, *„liber”* și *„independent”*, adevă *anarhic*.

Nici-odată omul nu e sigur cu foaia dela Arad. Ori-ce pragnosticiuri ar face după spusele ei, se înșală, pentru-că ea înșai se desimite, nu are conduită clară și precisă. De aceea e riscat a face pragnosticiuri. Mi-se pare însă că va trebui să *revină*.

Oameni ca dl Aur. Muntean mai sînt ici-colea, în unele părți. Nu dînsul e cel dintăiu de acest fel, (l'a întrecut, dacă nu altceva, dl Șerban dela Voila).

FOIȚA „TRIBUNEI”.

Dor de zăpadă...

-- Din caprijiul unui suflet. --

...Încăntat de farmecul orașului-lumină, angajat cu mintea și cu sufletul în admirarea monumentelor vii de cultură, de literatură și de artă, cari fac din Lipsca unul din focarele cele mai cunoscute ale lumii, ne mai putînd să căim ascunse luminoasele impresii, sub cari mă găsesec fericit de când mă știu și mă simțesc trăind în mediul acesta limpede și curat ca știința sfintei scripturi, — mă așezasem tocmai la draga mea masă de scris... Voiam să mă aching în sfîrșit de o dătorință ce-mi făcusem de mult: aceea de a-mi comunica slovelor scrise bucuria și încântarea, ce o încerc sub impresiunea puternică ce o împrumută ori-cărui om cugetător, celebra Lipsca...

Ce naiba să fie?... Ce fel de reu-tăcioasă dispoziție sufletească m'a înocins ca în niște răci și grosolane brațe de... soacără?... De unde apăsarea asta a unor vagi sentimente de duioșie caldă și de tăcută durere?...

Parcă-l lucru făcut. Nu pot pune pe hârtie o slovă din toată goana de gîndiri și de impresii, cari mă transportaseră într-o dulce liniște de cumpănire și de admirare, a marelui oraș-lumină... E lucru făcut, cu siguranță, acum nu mai pot scrie despre Lipsca; și nu-mi mai pot așterne azi impresiile adânci ce-mi

CĂLUGĂRUL.

— Novellă —

de
Emilian.

(Urmare).

V.

Familia Rusan fu ajunsă de o *lovitură* grea. Dorina, fiica cea mai mare a lui Rusan — și abia de doi ani mărîtă — a rămas veduvă, murindu-i bărbatul...

Bătrînul Rusan s'a dus la înmormîntarea ginere-so și când s'a întors a adus cu sine și pe Dorina.

— Așa, dragul meu! — zise bătrînul Dumbravă prezentîndu-i pe Dorina, — de acum încolo vor fi toate mai la rînd, că vom avea femeia la casă, — căci bătrînul Rusan era veduv și el de ani...

În ziua aceea Dumbravă și Dorina vorbiră puțin la olată. Dorina părea mai mult zdorboită de cale, decît întristată, și Dumbravă o privi scrutător ca și ori-care bărbat ce vede prima-dată o femeie, și despre care știe, că va trăi în o casă cu el.

Dorina era o femeie frumoasă și o apariție interesantă.

Abia de 20 ani, era înaltă și avea o talie sveltă, forme perfecte, de o fermeoătoare rotundime. Fața-i era albă și puțin lungureață, pîrul castaniu, des

nici va fi ultimul. După școala propagată de „Trib. Pop.” acum sunt mai mulți ca înainte. De aceea în propriul său interes „Trib. Pop.” se simte necesitate să accentueze „Datoria” tuturor în această situație. Ce înțelege ea sub datorie? Ce pretinde?

1. Ca toți „după” buna chibzuire a oamenilor populari, a frunțașilor luminați, probați și harnici, să se orienteze.

2. „Ear” principiul fundamental și garanția isbândeii neva fi — zice ea — numai concentrarea în supunere față cu superioritatea etică și intelectuală (!) (nr. 8).

În fața anarhiei, pe care ea a propagat-o mai mult, se cutremură deci și „Trib. Pop.” și cere ca oamenii să asculte de cineva, și să se supună cuiva. Da, fiindcă organizare, fără ascultare și fără supunere nu poate exista.

Dar ce false se prezintă la „Trib. Pop.” și aceste condițiuni fundamentale! Ea care impută lui A. Muntean, că nu e înregimentat în partidul național, ea însăși amintește oare de partidul național? De frunțașii partidului (delegați) și de superioritatea partidului (comitetul)? — Nimic!

Conceptele clare și definite la ea sunt înlocuite cu vorbe vagi, nebulose, fără nici un cuprins.

Partidul național are bărbai de încredere, delegați; aceștia sunt frunțașii noștri. La „Trib. Pop.” acești factori constituționali ai noștri sunt înlocuiți cu figuri de ocazie: „oamenii populari”, „frunțași luminați, probați și harnici”.

Noi cunoaștem în partidul național o superioritate: comitetul și conferința națională.

„Trib. Pop.” știe numai de o „superioritate etică și intelectuală”.

— Nessze semmi, fogd meg jól ar zice Tisza Pista...

Dar bine, unde e „superioritatea etică și intelectuală”? La dl. Russu Șirianu? — Dar de ce nu și la Ioan V. Baroian, dela „Controla” sau la Laurian Beroian dela „Activitatea”?

La dl. Dr. I. Sueiu, adv. în Arad, propr. al „Gurei Satului”? Dar de ce nu la dl. A. Muntean, adv. în Orăștie, proprietar al „Activității”?

Aci ajungem cu „direcția nouă” a „Trib. Pop.” De aceea nu-i rămâne, decât sau se revină, sincer, cinstit și loial, sau se dea mâna cu „Activitatea”, care nu mai are nimic, nici cu partidul național, nici cu programul lui.

Dintre foile nouă se destinge în mod deosebit „Drapelul”. „Mi-se pare o achiziție bună pentru cauză, un adevărat progres”. Continuând pe calea corectă ce a apucat va aduce reale foloase cauzei, preparând reînchegarea solidarității naționale.

Aceasta este prima condiție de viață politică pentru noi Români. Până nu se lămurește chestiunea solidarității, e prematur și îndesert a discuta despre activitate și pasivitate.

În scopul acesta „mi-se pare necesar primul pas spre revenire.”

Un membru al partidului.

și bogat, ear' ochii mai mult căprui ca negri, cu o privire dulce cochetă, și vecinic rîzătoare...

Dorina suferi privirea lui cu un suris și cu conștiința acelor femei, cari știu că sunt frumoase, și când îi dădă mâna la despărțire, privi în ochii lui, cu un fel de căutură proprie femeilor, din cari poți vedea dela primul moment că nu le ești indiferent.

Și era într'adevăr frumos bărbat Nicolae Dumbravă, cu ochii lui mari, negri și blânzi, cu fruntea lui lată și senină, adumbrată de niște bucle lungi, negre ca peana corbului: o frumusețe bărbătească desvîrșită s'a fost făcut acum.

După strămutarea Dorinei în casa părintească la câteva zile toate-și luară mersul lor regulat, și supărarea a dispărut îngrabă.

Dorinei rău nu-i părea după bărbat, de nu-i părea bine, că a scăpat de el. A fost bătrân și numai la tatăl său i-a făcut pe voe, când s'a dus după el, căci era bogat.

Bătrânului Rusan deasemenea mult nu-i păsa. Dorina a moștenit dela bărbat o avere mare. Și apoi e destul de tină și destul de frumoasă încă, ea se-și găsească acum un bărbat pe plac, și n'are nici un copil...

Dumbravă încă se simțea bine cu noua schimbare de lucruri.

Dorina era o femeie cu spirit, cultă și cetită. Orescintă prin pensionare, versată, atât în literaturile străine, cât și în

Alianțele din Orient.

Nu odată s'au răspândit din Orientul Europei știri alarmante despre războaie proiectate și mișcări revoluționare. Așa se răspândesc și acum, dar de astădată situația pare a fi mai încreșcată, ca alte-dăți. Agitațiile sunt puse la cale din Bulgaria, de vestitul comitet macedonean și mărul de ceartă este Macedonia. Pentru a contrabalansa mișcările aceste, este se vede în pregătire o alianță între statele neslavice din Peninsula-Balcenică.

Eată două voci de ziare asupra mișcărilor și alianței în pregătire:

„Berliner Börsen-Courier” într'un articol scris la situația europeană zice, că Europa este îngrijată de revoluția, ce ar pute să izbucnească la primăvară în Macedonia. Reflectând la atitudinea Bulgariei față cu o eventuală izbucnire a revoluției, marele ziar berlinez zice, că principele Ferdinand nu va împiedeca opera revoluționară a comitetului macedonean, cu toate-că în conflictul româno-bulgar a primit destule lecții dela curțile europene.

„Conservatorul” din București publică referitor la o alianță dintre România, Turcia și Grecia următoarele:

„Stirea apărută săptămânile trecute în presa europeană, privitoare la alianțele balcanice, mai bine zis a puterilor din Orientul Europei, se menține; ceva mai mult, zările din occident revin cu amenunțe și vorbesc chiar de o vizită a regelui Greciei la București.

Această presă, care une-ori este bine informată și alte-ori nu, pretinde că puterile orientale, imitând pe marile puteri europene, se vor împărți în două grupuri, în două triple alianțe; dintr-o parte tripla alianță turco-româno-greacă; din cealaltă parte întreita alianță serbo-bulgară-muntegrină.

Dacă faptul ar fi adevărat am vedea în aceste alianțe concentrarea lumii slavice într'un singur mănunchiu, ear' în contra ei organizându-se toate celelalte națiuni de alte rase.

Pe când șvonul acesta face încunjurul presei, Bulgarii, cu toate schimbările de guvern operate în principat, urmează înainte cu isprăvile lor în Macedonia, asasinatelor se țin gir. Comitele lucrează pe capete, autoritățile turcești descoper mereu depozite de arme și centre conspiratoare.

S'ar părea, judecând după faptele ce se petrec, că nici un guvern bulgar nu va mai fi în stare, de aci înainte, ca să pună capăt agitațiilor sarrafistice și că, în afară de oare-care evenimente neprevăzute, dar energice în manifestările lor, propaganda bulgară revoluționară nu va înceta, ear' pacea în Orient va fi amenințată ca și până acum.

Dacă Bulgarii nu se vor astimpăra, dacă guvernul lor nu va avea destulă putere și autoritate pentru a-și impune voința, dacă Sarafoff și acoliții sei vor urma să ucidă, să facă disordine și să terorizeze, negreșit că spiritul de conservare va apropiia pe toate popoarele amenințate și, vrînd nevrînd, se vor solidariza și vor lua măsuri de apărare.

Negreșit, noi nu știm cele-ce se petrec în cabinetele potențailor lumii și a marilor diplomați, decât este elementar, este aproape de mintea omului, — după-cum zice Românul, — că dacă Bulgarii vor urma ca să se agite în Macedonia, împotriva imperiului turcesc, și dacă vor urma ca să asasinez pe Români și pe Greci, atunci Turcii, Grecii

literatura noastră, știa să discute în ori-și-ce chestiune, să apeteze opurile ce apăreau, așa încât pe Dumbravă îl puneau în uimire claritatea și profunzimea judecăților sale...

Dar' apoi când Dumbravă a mai aflat, că ea încă scrie din când în când novele și schițe mai ușoare, admirația lui pentru această femeie crescă și mai mult...

O intimitate fără rezerve se născu între ambii, ore întregi petreceau împreună, ei cetind-i lucrările lui și ascultându-i critica, ori ea cetind-i lucrările ei și criticându-i-le ele. Și din zi în zi intimitatea aceasta a lor creștea, și Dumbravă se simțea atras oare-cum de această femeie, fără însă de a ști, de a-și pute da seama: era mai mult o alipire și atracțiune inconștientă și nehotărâtă.

Fără voia lui, adese ori își puneau întrebarea și făcea asemănări între Dorina și între Eva...

Antăia le asemăna trupuile, esteriorul... Ce mică era Eva... și ce sveltă și impunătoare Dorina. Cât de amețitor și îmbătător era foșnetul de mătășal hainelor Dorinei, pe lângă cătrînțele și gurtele Evei...

Apoi trecea la spiritul și la cultura lor.

Cât spirit, câtă cultură la Dorina, și câtă simplitate și neștiință la Eva...

(Va urma).

și Românii își vor da mâna și vor deveni aliați firești.

Eată, dar', cum trebuie să fie privită știrea care circula, că alianța turco-româno-greacă poate fi considerată ca un fapt împlinit.

Revistă esternă.

Războiul burc-anglez.

Tot mai mult se confirmă știrea, că împăratul Wilhelm II. și-a luat angajamentul de a interveni ca mijlocitor de pace între Englezi și între Buri și astfel îndată-ce se va reînnoia la Berlin, va face pașii de lipsă pentru începerea pertractărilor, cerînd o intervenție cu presidentul Krüger. Agenția transvaalica anunță această știre cu toată pozitivitatea. De altă parte inițiativa în afacerea întreagă se atribuie reginei Wilhelmina a Olandei, care încă înainte de cununie se va adresa împăratului Wilhelm II, rugându-l să înceapă el acțiunea de împăciuire. Regina crede, că asigurată fiind învoirea împăratului german, acțiunea va fi spriginată de toate puterile și nici regele Edward nu va avea dispozițiuni contrare.

Precum anunță Leyds, situația Burilor acum este cea mai favorabilă. Ei sunt stăpâni în întregul teren de luptă și amenință serios Pretoria și Johannesburg-ul. Intenția lor cea mai apropiată este, ca îndată-ce vor pune mâna pe minele de aur dela Johannesburg, să le arunce în aer.

În 29 Ianuarie a avut loc o luptă de câteva ciasuri între Knox și De Wett spre sud dela Wetsome. În urmă trupele lui De Wett au reușit să treacă pe lângă Israelport peste linia ferată ce duce la Bloemfontein.

După o știre neoficioasă trimisă ziarului „Daily Mail”. De Wett a năvălit în Capland cu o armată numeroasă de 12.000, și în mai multe lupte grele a înfrînt pe Englezi. Foile engleze consideră de foarte serioasă această isbădă a lui De Wett, de oare-ce se știe, că De Wett are multă influență asupra Olanților din Capland, cari îl adorează ca pe un al doilea Napoleon și cari vor trece cu grămadă acum pe partea lui.

Înmormântarea reginei Victoria.

Conform unui ordin militar, la conductul funebru au luat parte 3075 de oameni, ear' pentru formarea spalierei au fost postați 3166 călăreți și 29.129 de soldați pedestri. La conduct trupele de marină au urmat după armata continentală, apoi au venit atașaii militari străini, statul-maior, generalii și patru orchestre militare, cari au cântat alternativ marșuri funebre de Beethoven și de Chopin. După muzică urma carul mortuar.

Retragerea lui Salisbury.

„Neue Hamburger Zeitung” anunță că ministrul Salisbury îndată după înmormântarea reginei se va retrage dela guvern din cauza sănătății sale zdruncinate. Ca urmași ai sei sunt amintiți prințul de Devonshire, Chamberlain și Balfour.

Știri mărunte.

Reforma ortografiei germane. Reichsrath-ul german a primit un proiect de lege pentru unificarea ortografiei germane atât pe teritoriul imperiului german, cât și al Elveției și al Austro-Ungariei.

Transformarea marinei franceze.

Peste câțiva ani politica generală a Europei va suferi adanci modificări, grație unei invențiuni minunate care, după ani de pipăieli și de experiențe, a devenit o realitate: e vorba despre batelul submarin.

În momentul de față singura țeară, care posedă în sfîrșit batelatul submarin, este Franța. Acolo s'au făcut toate experiențele, consiliul superior al marinei și-a dat verdictul, ministrul marinei a călătorit sub apă între Tolon și Marsilia, într'un cuvînt, problema a fost rezolvată.

Cele dintăiu vase adoptate au fost un batel submarin care călătorește, fără nici un pericol, la 6 metri sub apă, și un torpilor submarin, care evoluează invizibil, aleargă după escadrelle străine și lansează torpile.

Vînd succesul primelor esemplare amiralitatea franceză pe deoparte, a dat ordin ca să se înceapă de îndată construirea încă a 8 batele și torpilore submarine, ear' pe de altă parte studiază un batel submarin pentru ofensivă. Deocamdată marina franceză nu posedă decât submarinul defensiv, care se plimbă de-alungul coastelor, dar' care nu poate ține prea multă vreme plina

mare; însă în ziua în care problema submarinului ofensiv va fi rezolvată, negreșit că o mare revoluțiune se va pregăti.

Toate celelalte națiuni, în special Anglia și America, au înțeles ce transformări uriașe va opera în politica generală noul vas submarin, de aceea esperimentează și ele în mod febril batele submarine de diverse tipuri.

Anglia mai cu seamă, Anglia care posedă astăzi supremația mărilor, înțelege destul de bine că, în ziua care Franța va avea o flotă puternică, care să călătorească sub ape, atotputernicia maritimă a Marii-Britanii nu va mai exista.

Franța înțelege și dînsa că de mult poate ca să dea noua invențiune, oare este menită poate ca să schimbe fața lumii. Într'adevăr dacă, până în cîrînd celelalte state militare nu vor pute avea submarinul lor și dacă Franței i-se va lăsa timpul ca să construiască o puternică flotă submarină de ofensivă, harta lumii va suferi în cîrînd modificări neașteptate.

În primul rînd Anglia va trebui să înceapă o luptă pe viață și pe moarte nu numai pentru păstrarea supremației asupra mărilor, dar' încă și lupta pentru apărarea imensului ei imperiu colonial, pe care nevăzutele flote ale Franței le va ataca pretutindenea.

Afară de acest pericol Anglia este espusă și la un altul. În ziua în care Franța va pute lua ofensiva și va pute străbate canalul la Manche cu o flotă submarină, o armată franceză de câteva sute de mii de oameni va pute debarca ori-cînd în Anglia și astfel n'ar fi de mirare dacă istoria s'ar repeta, făcîndu-ne să vedem o a doua cucerire a Normanzilor.

Pentru moment Franța are un mare avans asupra tuturor națiunilor, flota ei submarină crește neîncetat, și acum de cîrînd chiar admiralitatea a făcut espediențe încoronate de succes cu un nou torpilor submarin.

La începutul veacului al 19-lea, Anglia punea stăpînire pe ape, fiindcă ea cea dintăiu a utilizat abuzul în navigațiune. Acum la începutul veacului al XX-lea, Franța va avea prima flotă submarină.

Viitorul ne va arăta urmările.

Cronica zilei.

Sibiu, 2 Februarie n. 1901.

Memento. 3 Februarie: Petrecere cu dans ce se va aranja de către dămele române din Lipova în fațorul copilor săraci dela școalele rom. de acolo, în sala „Archiducului Iosif”. — Sortirea de obiecte a tomlorilor aranjate de „Reun. fem. rom. gr.-cat. din Sâncel”. — Producțiune, teatrală ce se va aranja de către inteligența română din Turnisior în localul școlii gr.-or. din Turnisior. — Petrecere cu dans și cântări ce se va aranja de către „Reun. rom. de cântări din Șomcuta-mare”, în școala conf. gr.-aat. de acolo. — Producțiune ce se va aranja de către „Reun. gr.-cat. ce cântări „Concordia” din Oravița-rom.” în sala hotelului „Împăratul Austriei”.

6 Februarie: Balul societății academice „Junimea” din Cernăuți, în localitățile societății filarmionice.

„Tribuna Literară” adaosă ca supplement la nrul de azi are următorul cuprins: În pragul desnădejdei. — Dorului, poesie de Elena din Ardeal. — Berea ca regent, de Ascanio. — Flori de câmp, (novelă de Ioan Adam), de Saul. — Iarna, poesie de Ida. — Sașii și Românii (urmare). — Felurimi. — Măruntisuri. — Glume. — Sfaturi practice.

Dela „Reuniunea sodalilor români din Sibiu”. La fondul pentru achiziția unui local cu hală de vînzare pe seama „Reuniunii sodalilor români din Sibiu”, au mai contribuit cu câte 20 bani următorii clerici în cursul al III-lea al seminarului „Andreian”, și anume: I. Bulea, V. Bratu, I. Anca, II. Gonțiu, P. Mateiu, I. Oțoiu, V. Runclean, S. Stanca, V. Stanca, N. Tiu, cum și următorii din cursul II. clerical: G. Almasan, A. Bodea, V. Bonea, P. Cămpăian, I. Chifa, S. Ciocan, I. I. Gall, I. Gurca, A. Giurgiu, L. Mihăilțan, Z. Mihăilțan, Gr. Nicola, C. Oancea, I. Romoșan, O. Simtion, D. Șica și G. Tulbure.

Domnul Boca trăește. Deunăzi ni-s'a telegrafat din Bistrița, că dl. T. Boca Someșanul s'ar fi sinucis. Cîneva a voit să facă un viț prost. Astăzi avem în mîna noastră scrisoarea proprie a dlui Boca din Cluj, prin care însuși constată, că din norocire trăește. Ne pare bine de dl Boca redivivus, și rău, că se află oameni, cari au plăcere a da statului 31 cr. pentru seducerea opiniei publice. Numele trimițătorului depeșei este indiciabil.

Înmormântarea regretatului profesor emerit dela gimnaziul din Năsăud, Octaviu Barițiu, s'a săvîrșit cu mare solemnitate Duminecă, în 29 Ian. st. n. În numărul viitor vom da un raport detaliat al frumosului act de pietate adus de Românii săședeni la mormîntul neuitatului luptător al culturii noastre naționale.

Știri personale. Dl. I. Moldovan a fost numit funcționar la procuratura de stat din Turda și dl. V. Gerasim ca funcționar substituit de procuratură la judecătoria ceruală din Noorich.

Regele Edward VII. este numit din partea împăratului german proprietar al regimentului de gardă I. de dragoni, al cărui proprietar fusese și regina Victoria.

Înmormîntarea lui Verdi s'a făcut Joi dimineața la orele 7. A luat parte prietenii și rudeniile, cetățenii, funcționarii, lumea științifică și artistică, reprezentanții cei mai distinși ai aristocrației și ai industriei din Milano. Pe strade era o imensă mulțime de popor, care a privit conductul funebru cu capetele descoperite. Fabricile au fost deschise mai tîrziu, pentru-ca și muncitorii se poată privi înmormîntarea.

Ungurii unui scriitor francez. Tot mai mult se afirmă existența și puterea jidovimii în Ungaria și mai ales în capitala ei. Tocmai în fața veseliei, de care sînt cuprinși „patrioții” noștri, că Budapesta lor a ajuns atât de bogată în locuitori, vine renumitul romanțier Jean Patigne și prezintă publicului câteva figuri tipice de Unguri din capitala Țării-Ungurești, așa după-cum i-a găsit și el mai neași și mai voinici în cartea de adrese a orașului. Știa Francezul, că Petőfi a fost poet mare unguresc, prin urmare credea, că cel puțin în strada, ce poartă al seu nume, va găsi personajii ungurești, de al căror rol avea trebuință într'un roman. Eată ce a aflat și ce a constatat:

„Măndrul și voinicul fișpan, Finckelstein Nathan, zise cătră alișpanul Knobbluth, bărbat cu înfățișare răboinică:

— N'au sosit, domnul meu, știri mai nouă despre mișcările partidului contrar.

— Încă nu mi-s'au reîntors avînt-posturile, — răspunse alișpanul.

În acest moment intră în odaie aprins în față simplul și cînstitul haiduc comitatens Kohn Salamon.

— Domnilor, vin'călăreții!...

„Magyar Szó”, din care am scos această nouăte, e mahnit rău de rădăcirea scriitorului francez. Păr'că ar vrea să zică baronul Bánffy: Prostul de Francez! Dacă i-a trebuit tip de fișpan unguresc, aici eram eu! Dacă i-a trebuit haiduc împintinat și cu muștași unse cu slănină, aici eram eu!

Ei, ce se-i faci? Așa trece gloria lumii acesteia. Este în rădăcire însă ziarul unguresc, când scoatește că Francezul n'ar fi nimerit-o. Să avem iertare, dar' dacă Budapesta în realitate și în materie, în chestii de pungă este stăpînită absolut de Jidani, de ce nu s'ar pute reglinda și în chestii de spirit adevărul, ce atât de mult îi ustură pe împintenații noștri.

După noua conscripție, populațiunea Brașovului numără 34.600 locuitori. Mai tare s'au înmulțit în ultimii 10 ani Români. — Poporația Mediașului (com. Târnăveni-mari) a crescut în 10 ani din urmă cu 984 suflete. Numărul Românilor a crescut cu 1230%. Astăzi locuiesc în Mediaș 7689 suflete, din cari 3675 bărbai și 4013 femei. După naționalitate 3826 Germani, 2553 Români și 1369 Maghiari, ear' după confesiune sînt 3365 ev.-auga., 1465 greco-catolici, 1075 greco-orientali, 921 rom.-cat., 511 ev.-ref., și 351 Jidani.

Strămătări în armata comună. Căpitanul Demetriu Herbay fu strămutat dela batalionul nr. 24 de vînători, la reg. nr. 83 de inf. în Szombathely; locotenentul Constantin Velcean dela regimentul nr. 61 de infanterie, la regimentul nr. 23 de infanterie în Zombor; George Cioban dela regimentul nr. 33 de infanterie, la regimentul nr. 76 de infanterie în Sopron.

Vremea. De sub Munții-Apuseni ni-se scrie: După zilele primăvărtoase ce am avut în săptămîna trecută, din nou a început să vină iarna dela munte. Aproape două zile întregi a nins într'una. Zăpada e groasă de 34 cm, ba și mai mult. De greutatea acesteia sîrmele liniei telegrafice între comuna Șard și Ighiu s'au rupt. Și acum zăpada, care începe a se topi umflă văile deja pline de apă. Într'adevăr, că dacă zăpada va urma să se topească după oaltă, ne putem aștepta la inundații.

Comerciu de rimători în România. S'au făcut comande în țeară pentru 10.000 de rimători, destinați consumațiunii Vienei. Esportul se va face prin Ișani.

Aparițiune tristă. Pompierii maghiari din Turda aranjează Duminecă un bal patriotic, la care — după-cum aflăm — figurează ca aranjier și un jurist român, Ionel Mesaros. Acest domn este fiul avocatului român Ioan Mesaros și la universitate a fost beneficiar de stipendiu românesc din Blaj. E regretabilă această uitare de sine. Nu avem destule cuvinte de condamnare, cînd bine știm, că Românii din Turda la câte șicanii au fost și sînt espusi — din partea patrioților ardădiani.



Filiala Alba-Iulia.

Pilulele pentru curățirea sângelui ale lui I. PSEPHOFER

sunt răspândite pretindându-se de un lung șir de ani, și foarte puține familii vor fi, în care să lipsească acest excelent medicament de casă.

Aceste pilule sunt recomandate din partea multor medici mai ales contra morburilor provenite din lipsa de mîiere și din înclătă, cum sînt de ex. conturbări în circulația sîngelui, dureri de ficat, vînturi în stomach, trînji, și alte asemenea.

În urma însușirii lor curățitoare de sînge, aceste pilule au binefăcător efect și la anemie și morburilor provenite din ea, cum sînt nervoase dureri de cap, gîlbănirea etc. Pilulele acestea au avantajul, că curează lin, fără a provoca dureri, și astfel pot fi luate chiar și de cele mai gingașe persoane și chiar și de copii.

1 cutie cu 15 pilule costă 21 cr., 1 tub cu 6 cutii 1 fl. 5 cr. La trimiterea înainte a sumei, împreună cu spedarea liberă de porto costă: 1 tub 1 fl. 25 cr., 2 tuburi 2 fl. 30 cr., 3 tuburi 3 fl. 35 cr., 10 tuburi 9 fl. 10 cr. Acluz înviațiunii de folosire.

[10] 1—7 Unica reprezentanță și depou principal de expediție:

Farmacia lui I. Pserhofer,
Viena, I, strada Singer nr. 15.

Din cauza marelui răspîndiri pilulele acestea se contrafac în cele mai variate forme și numiri, de aceea fiecare se ceară expres pilulele pentru curățirea sîngelui, ale lui I. Pserhofer, care numai în acel caz sînt veritabile, dacă pe fiecare cutie este imprimat numele „I. Pserhofer” în scrisoare roșie.

Noi Vă oferim din depoul joagărului nostru cu vapor din loc
(în apropierea gării)

Lemne de fag

În blane de 1 metru lungime

Tăiat lung și crepat 25 cm.

Tăiat scurt 20 cm.

Fără cărăușie		Cu cărăușie	
1/2 stg.	1 stg.	1/2 stg.	1 stg.
cor. b.	cor. b.	cor. b.	cor. b.
10.—	20.—	10.80	21.60
11.—	22.—	11.80	23.60
12.—	24.—	12.80	25.60

Rămășițe de lemn de brad

1/2 stg. = 2 Rm. rămășițe

1/2 „ = 2 „ butuci

1/2 „ = 2 „ rămășițe de scînduri

Fără cărăușie		Cu cărăușie	
cor.	bani	cor.	bani
4	20	5	—
5	20	6	—
6	20	7	—

Comande se pot face la domni: C. F. Jickeli, Trafica cea mare, Piața-mare nr. 12; Wilhelm Fürst, strada Cisnădiei nr. 10; Andreas Rieger, Piața-lemnăriei nr. 5 (Bauholzplatz); Julius Ballmann, strada Morii nr. 11; G. Gürtler, strada Gusteriții nr. 37; Albert Weiss, magazin de lemne, strada Trei-stajeri nr. 4; Franz Jahn Söhne, Piața-mică nr. 31; Isos Schwarz, str. Turnului nr. 8; I. Schneider, strada Sării nr. 1; Concordia, societate comercială, strada Măcelarilor nr. 20; precum și la biroul joagărului cu vapor

[17] 1—20

Mersing & Lessel.

Tot felul de pielării lucrate

Articoli ce se țin de păpucărie și recușite. Apreturi de piele, lack, vachs, ață și spagat recomandă on. public și militarilor în marfă bună recunoscută și cu prețuri cât se poate de ieftine, în detalii în mare, firma comercială

I. Gottstein's Sohn.

(Proprietar, Adalbert C. Gottstein) în Sibiu, Piața-mică nr. 5. Spre deosebită atențiune.

NOU!

Nu mai purta d-ta papuci fără cupțușeala de talpă de Asbest a lui Dr. Högyes, brevetată.

Să ne apărăm picioarele de frig, umezeală și răcire.

Să ne păzim de falsificate!

Nu mai talpele provăzute cu această vignetă de brevet sînt veritabile

Nu mai există dureri de picioare!

Nici bătăături, nici sudori de picioare, nici îngroșarea pielei, nici ferbințeli.

După scurt timp de purtare, cei cari își provide papucii cu cupțușeala de talpă Asbest de a lui Dr. Högyes, brevetată în întreaga lume, capătă umblat ușurel.

Prețurile:

Talpi de năslp, părechea 40 cr., talpi de Asbest de tesătură simplă 60 cr. de grosime dublă 1 fl. 20 cr.

Că cupțușeala de talpă Asbest e excelentă, dovedește mai mult faptul, că armatei comune ces. și reg. și honvezimei reg. ung. s'au furnizat până acum 22.500 părechi.

O păreche de talpi de Asbest, chiar și la cel mai apăsător umblat ține un an de zile.

Spedare numai cu rambursă, ori pe lângă plățirea anticipativă a banilor.

Deslășiri, prospecte și declarațiuni de mulțumită, gratis.

Venzători mai departe, pe lângă condițiuni mai favorabile se caută.

Fabrica de măruri de Asbest — societate pe cuto.

Comande din afară se execută cu îngrijire. Spedare cu rambursă.

Pentru venzătorii deosebită reducere de prețuri.

Declarațiuni de recunoștință.

Oficiul mareșaliei de curte al Alteței Sale Regelui Leopold Salvator.

Fabrică de măruri de Asbest.

Alteța Sa ces. și reg. Arhiduce Leopold Salvator este extraordinar de mulțumit cu papucii cupțuși cu talpă de Asbest. Alteța Sa a întrebuințat acești papuci la excursiuni mai lungi și a simțit, că picioarele nu i-au obosit așa, cum în alți papuci ordinari s'ar fi obosit. Trimite o păreche de papuci pentru vență, ca după modelul aceluia să facă alți cupțuși cu talpă de Asbest, la același păpuc și apoi să-i trimită aici. Credem, că acești papuci de vență vor fi tot așa de buni și corespunzători precum au fost papuci de salon.

Agram, la 8 Iulie 1898.

Krahl,
capitan de husari.

Fostul ministru-președinte al Ungariei, președinte al judecătoriei administrative, scrie următoarele:

Stimate dle Doctor!

Papucii cu cupțușeala de Asbest s'au dovedit a fi excelenți, umblu firm și neferat toate durerile în picioare „mi-s'au sfîrșit, așa că — așa cred — boala mea de picioare nu mai are lipsă de nici o cură medicală.

Îți mulțumesc pentru binevoitorul sfat.

Danoș, la 17 Septembrie 1897.

stimulator:

Alexandru Wekerle.

[265] 52—52

Prăvălie de obiecte aparținătoare păpucăriei și de recușite de atelier.

Să luați seamă!

Prima renumite

lemn de fag pentru foc.

Costă per stîngin:

la magazin . . . 23 cor.
cu transport . . . 24 cor.

Comande se primesc la dl

IOAN MIHAIU,
ospetar,

Saggasse (strada Turnului) nr. 11,
la administrația „Tribunei”
și la Franz Fleck, Piața-mare 2.

[408] 8—

O moșie mare

în Orlat (stațiune de tren lângă Sibiu), cu edificii pentru fabrică, locuință principală și laterală (olată), cu putere completă de apă, odinioară fabrică de tort de lăună, acomodată și pentru alte întreprinderi industriale, dimpreună cu o grădină de pomi foarte roditori, se vinde de-a mîna.

Informațiuni se pot căpăta în Sibiu, strada Rosmarinului 9. [18] 2—8

Avis.

La notariatul din comuna Kudsir (comit. Hunedoarei) află aplicare numai decât un scriitor de notar deprins în afacerile notariale cu posedere deplină a limbii maghiare. Preferiți aceia cu examen de notar. Salar lunar 90 cor. A se adresa către respectivul notar.

Procopiu Herlea,

[25] 3—3 not. com.

O damă română,

veduvă, din clasa inteligentă, descendentă unei familii alese, trecută de 50 de ani, care vorbește perfect limba germană și sîrbă, în cele casnice foarte îndemnată și pricepută, doarește a fi angajată într-o familie mai aleasă ca conducătoare în economia casnică, cu condițiuni neasagurate, — eventual și pe lângă vr'un domn mai în etate, avînd și garanță pecuniară.

Pentru adresă a se îndrepta către redacțiunea „Tribunei”.

[30] 2—6



C. KLEMT,

fabrică de jaluși,

Braunau i. B.

(înființată la 1878)

recomandă jalușile și ruletole sale de lemn moderne și premiate de 6 ori.

Liste de prețuri gratuite.

Agenti

pentru persoane private se caută pe lângă proviziune mare. [9] 3—6

KRISTALY

din izvorul de munte dela băile

Sft.-Luca

este cea mai curată, mai gustoasă,

mai sănătoasă și cea mai ieftină

apă minerală.

Se află în toate băcăniile și restaurantele mai de seamă.

[398] 10 Recomandată de multe sute de medici renumiți.

CALODONT.

Cel mai bun mijloc pentru curățirea dinților,
în tuburi, garantat,

marfă proaspătă în prima și unica prăvălie de specialitate în Ardeal

PARFUMERIA MELTZER,

GUSTAV MELTZER,

str. Cisnădiei (edificiul comandai de corp), fabrică de săpun, strada Gusteriței,
[185] 5—6 în Sibiu.

Fluidul regenerător pentru cai al lui Kwizda.

[222] 11—15

Prețul cor. 2.80. — Ces. și reg. priv. apă de spălat pentru cai.



De 40 ani deja în folosință în grajdurile Curții, în grajdurile mai mari militare și civile, pentru întărire, pentru potențarea forțelor înainte și după strapașe mari, la scriinturi, la înfepentrea vinelor etc., da cailor forță de a suporta cel mai greu training — Veritabil numai cu marca de mai sus, se capătă în toate farmaciile și drogueriile din Austro-Ungaria.

Depositor principal la

Ioan Francisc Kwizda,

ces. și reg. austr.-ung., reg. rom. și prinț. bulg. furnisor de curte.

Farmacist în Kornenburg lângă Viena.

Ajutor grabnic și sigur contra durerilor
de stomach și a urmărilor acestora.

Cel mai probat mijloc de casă pentru regularea mistirii, pentru ajutorarea sănătoasei circulații a sîngelui, pentru depărtarea părților alcătuitoare de sînge, care sînt stricate ori defectuoase (condițiile de căpetenie pentru câștigarea sănătății), precum și pentru grabnica și sigura vindecare a durerilor de stomach d. e. la lipsa de apetit, la rigături amare, la vînturile din corp (corăituri), la vomări, la dureri de corp și de stomach, la sgăriuri de stomach, la încălzirea stomacului cu prea multe mîncări, la îmbălări, la congestiuni, la hemoroide, la boale de femei, la dureri de intestine cel mai bun mijloc este deja de 40 ani probat.

Balsam al Drului Rosa

Renumit alinător de dureri, desumfiător,
antiseptic, vindecător, cicatrizator.

Pentru vindecarea tuturor inflamațiilor, rănilor și obrintelelor se întrebuințează cu mare succes la aprinderi (inflamații), la oprirea lăptelui la întărirea pieptului la femeile lăuze, la abscese, la conglomerări de sînge, la buboane, la umflături la gât, la umflături de unghii, la așa ziii vermi de degetele mînilor și a picioarelor, la pielea scorbosă, la umflături, la gâlci, la glandule, la glandule de picioare etc. este deja de 50 ani probat.

Alifia de casă de Praga

din apoteca lui **B. Fragner** în Praga 203-III.

Acela înviescă întreaga acțiunea mistirii, produce sînge sănătos și curat și este un mijloc de casă popular sigur, probat și foarte răspîdit.

1 sticlă 50 cr., 1 sticlă dublă 1 fl.
Pentru 1 fl. 28 cr. trimiși anticipativ se expediază franco o sticlă mare și pentru 75 cr. se expediază franco o sticlă mică la ori-care din stațiunile austro-ungare.



Atențiune! Fiecare se ceară numai preparatele originale ale apoteii B. Fragner din Praga și să observe dacă toate părțile emblemei de pe balsamul Drului Rosa sînt provăzute cu marca rotundă aci arată; toate părțile emblemei de pe alifia de casă de Praga poartă marca triunghiulară aci arată.

Ori-cine îmi anunță o falsificare primește o remunerațiune!

Mii de scrisori de recunoștință stau la dispoziție și se pot vedea ori-cînd.

Depou în apotecile I. Török, Budapesta, A. Egger, Budapesta.

Principalul depou **B. FRAGNER**, liferant c. r. de curte, apotecă la „Vulturul negru” al preparatorului în Praga în colțul stradei Spornergasse Nr. 203, în Sibiu se află în apotecile E. Rumler, K. Müller și K. M. Herzberg.

Farmacia lui F. I. R. Hotter la „Sfântul Iosif” în Viena, calea Schönbrunn nr. 182

Absorbinol-Hotter

1/2 flacon fl. 6 —, 1/3 flacon fl. 3.50.

Depărtează toate ecrescențele și așezările unsuroase, fără a cauza stricăciune pîrului. Întărește vinele slăbite și atacate de boală, depărtează toate modăciile de pe mușchi și răcoare toate aprinderile; îndesebi e foarte sigur leac contra pochelor, umflăturilor de gîsne, modăciilor dela capite, genunchilor groși, modăciilor de pe vine, oaselor îngroșate, umflăturilor, unde de acestea se ivesc. Vindecă tremurarea genunchilor și toate contușimile.

Praf de nutremînt-Hotter
pentru cai și vite corcute
1 pachet 80 cr.

Excelent adăos la nutreț pentru a conserva animalului puterea și sănătatea; folositor la toate boalele de rinichi, de bîgică și de nervi.

Unsoare-Hotter

contra osului mort

1/2 borcan fl. 2. —, 1/3 borcan fl. 1.20.

Depărtează osul mort și ecrescențe de os chiar și în casuri învechite, după întrebuințare de 4—6 săptămîni.

Preparate veterinare

HOTTER



cele mai excelente ale timpului modern, conform numeroaselor ateste, neîntrecute în efect de nici unele mijloace de acest soi.

Să se ceară numai preparate de ale lui Hotter și să nu se primească altele.

Depositor în farmaciile și drogueri.

Speditorie principală:

la

Farmacia la „Sfântul Iosif”

Viena XII/2,

calea Schönbrunn nr. 182.

Depositor principal la:

Dr. Emil Budai, farmacie orșenească în Budapesta, piața primăriei, la Dr. Leo Egger & I. Egger, farmacia „Palatin” în Budapesta VI

bulevard Văcz 17, și la Ios. Török, far. în Budapesta, VI., str. Király 12

Correspondențe și românește.

Training-fluidul-Hotter

1 flacon fl. 1.20.

Conservă vinele și mușchii puternici și vioi până la vîrstă înaintată, după frecări cu acest fluid animalul devine capabil de cele mai mari strapașe și training. E cu surprinzător efect întrebuințat și la toate urmările de prea mari eforturi, la ologire, reună și înțepenire.

Praf-Hotter pentru rimători

Nr. I. și II.

1 chilo . . . fl. 1.20.

Cel mai bun mijloc dietetic pentru aștarea poftei de mîncare și prin aceasta a promova creșterea rimătorilor; excelent leac contra orbalțului.

[157] 76—104

Nr. II. a se folosi peste tot locul.

Leac de colică-Hotter

1 flacon fl. 1.50

contra tuturor solurilor de colică și înțepeniri de ud la cai, cum și contra umflărilor la vitele corcute.